



May 16, 2021

“...HE ASCENDED INTO HEAVEN AND IS SEATED AT THE RIGHT HAND OF THE FATHER.”

“...Y SUBIÓ AL CIELO, Y ESTÁ SENTADO A LA DERECHA DEL PADRE.”



P.O. Box 72, Bound Brook, NJ 08805

Parish Office (732) 356-0027 • Parish Fax (732) 356-8092

www.dreamsofstjoseph.org

CONNECT WITH US



Website/Live Stream
dreamsofstjoseph.org



Facebook
facebook.com/dreamsofstjoseph



Twitter
twitter.com/BezmenneT

PARISH SERVICE LOCATIONS

Church: 111 East High Street,
Bound Brook, NJ 08805

Parish Center: 124 East Second Street,
P.O. Box 72, Bound Brook, NJ 08805

PHONE NUMBERS

Parish Office: (732) 356-0027

Parish Fax: (732) 356-8092

PARISH OFFICE HOURS

Phone: Mon.-Thu. 9:00 AM - 12:00 PM

In Person: Tue. 6:30 PM - 8:30 PM
in the Church.

PARISH TEAM

**Ana Valencia, Pastoral Services and
Faith Formation Director**

Ana.Valencia@sjcbb.net

Edgar Chaves, Deacon

Deacon.Edgar@sjcbb.net

Gary Newton, Deacon

Deacon.Gary@sjcbb.net

Gustavo Sandoval, Deacon

Deacon.Gustavo@sjcbb.net

Jacek Malik, Operations Manager

Jacek.Malik@sjcbb.net

Joseph Kerrigan, Pastor

jkerrigan@diometuchen.org

Julian Mahecha, Co-Director, Evangelization

Julian.Mahecha@sjcbb.net

Kathy Champignon, Pastoral Assistant

reled@sjcbb.net

Lukas Blicharski, Parochial Vicar

Fr.Lukas@sjcbb.net

**Luz Helena Escobar, Co-Director,
Evangelization**

LuzHelena.Escobar@sjcbb.net

Maritza Alvarez, Music Director

Maritza.Alvarez@sjcbb.net

Martha Rovitto, Administrative Assistant

Martha.Rovitto@sjcbb.net

Mary Ellen Kirchman, Office Manager

MaryEllen.Kirchman@sjcbb.net

MASS TIMES

Daily: Mon.-Fri. 8:30 AM, Sat. 8:00 AM
(English); Mon.-Fri. 7:00 PM (Spanish)

Saturday Evening: 5:00 PM (English),
7:00 PM (Spanish)

Sunday: 8:00 AM, 10:00 AM (English)
12:00 PM, 6:00 PM (Spanish)

RECONCILIATION

Saturday: 4:00 – 4:30 PM

Other times by appointment.

SACRAMENTS OF INITIATION

Infant/Child Baptism: Baptism is our incorporation into the Body of Christ and the foundation of our sacramental life. Contact Ana Valencia at the parish center to begin the process of instruction and celebration.

**Children's Penance/Eucharist/
Confirmation:** Preparation for these sacraments of initiation are handled within our Faith Formation program. For questions, contact Ana Valencia.

Adult Initiation: The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is the path for those seeking to learn more and perhaps ask for full initiation into the Catholic church.

A related process is available for those adults who only need to receive the Sacrament of Confirmation. For initial questions, contact any clergy person of the parish.

CHRISTIAN MARRIAGE

Congratulations and blessings on your engagement. Every couple has unique gifts and needs, and our clergy will walk and work with you to meet our own time-tested standards to get you to the altar and beyond. Contact anyone on the pastoral team.

ANOINTING OF THE SICK

Freely offered to those who are sick, facing surgery, those with chronic mental or emotional illness, and those of advanced age. In the COVID-19 era, there are certain conditions that prevent clergy from home visits and hospitals, but contact Fr. Blicharski at the parish if you would like the sacrament and we can determine if we can celebrate it safely.

HOLY ORDERS

If you are sensing God's call to service as a priest or deacon in the church, contact our pastor and/or any parish team member you feel can best serve you.

Similarly, even though there are no sacraments associated with the religious life, monastic life, lay ministry or faith-based humanitarian service, please contact us if we can help you in your discernment.

DEVOTIONS

First Friday Mass in Time of

Pandemic: For every First Friday of the Month, the parish will offer a bilingual "Mass in Time of Pandemic" at 7:00 PM. *Next Mass in Time of Pandemic: Friday, June 4*

First and Last Friday Eucharistic

Adoration: Every First Friday morning of the month, Adoration of the Blessed Sacrament will run from 9:00 AM - Noon in the church. For every Last Friday of the month, an evening Adoration of the Blessed Sacrament will be offered from 5:00 PM - 7:00 PM.

Next Dates: May 30 (PM), June 4 (AM)

Monthly St. Sharbel Healing Mass:

Every 22nd of the month, a bilingual healing Mass will be offered, focusing on the intercession of St. Sharbel, the hermit of Lebanon, who is the subject of increasing devotion throughout the world for his intercessory popularity with healing. *Next St. Sharbel Healing Mass: Monday, May 24 at 7:00 PM.*

Protecting the Dignity of Human

Rights Mass: Last Friday of the Month at 7:00 PM. The Diocese of Metuchen Hispanic Ministry Office has selected St. Joseph as the site for monthly mass with the theme of Protecting the Dignity of Human Life.

Next Opportunity: May 28 at 7:00 PM

Marian Devotion: first Friday Angelus, 12 noon monthly, at the conclusion of Benediction of the Blessed Sacrament. *Next Angelus: June 4.*

HOLY SAVIOR ACADEMY

The Middlebrook Deanery Catholic School
Grades Pre-K through 8 (908) 822-5890
149 S. Plainfield Avenue, S. Plainfield, NJ
www.holysavioracademy.com

THE ASCENSION OF THE LORD

MAY 16, 2021

MASSSES/PENANCE FOR THE WEEK

ALL MASSES IN THE CHURCH

Monday, May 17, 2021

8:30 AM An End to Racism
6:00 PM^B Lectio Divina
6:30 PM^S Vespers
7:00 PM^S Spanish Mass

Tuesday, May 18, 2021

8:30 AM Souls in Purgatory
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^S Vespers
7:00 PM^S Spanish Mass

Wednesday, May 19, 2021

8:30 AM Wanda Malik, request of Mary Ellen and Kevin Kirchman
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^S Vespers
7:00 PM^S Spanish Mass

Thursday, May 20, 2021

8:30 AM Kevin Fisk, request of Kathleen and George Champignon
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^S Vespers
7:00 PM^S Inesita Jordan-Caro, request of Margarita Figueroa

Friday, May 21, 2021

8:30 AM World Peace
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^S Vespers
7:00 PM^S Teresita del Niño Jesús, request of children

Saturday, May 22, 2021

8:00 AM Those affected by COVID-19
4:00 PM Penance
5:00 PM Helen Perone, request of Elaine and Louis Pilato
8:00 PM^B Pentecost Vigil

Sunday, May 23, 2021

8:00 AM Jeanette Townsend, request of Mr. and Mrs. Robert Wendt
10:00 AM Parishioners of St. Joseph
12:00 PM^S Charlie Wong Lee, request of Charles Wong and family
6:00 PM^S Spanish Mass

s = Spanish Mass B = Bilingual Mass



facebook.com/dreamsofstjoseph

THIS WEEK'S READINGS

MAY 17 - 23, 2021

Monday: Acts 19:1-8 | Jn 16:29-33

Tuesday: Acts 20:17-27 | Jn 17:1-11a

Wednesday: Acts 20:28-38 | Jn 17:11b-19

Thursday: Acts 22:30; 23:6-11 | Jn 17:20-26

Friday: Acts 25:13b-21 | Jn 21:15-19

Saturday: Acts 28:16-20, 30-31 | Jn 21:20-25

Sunday: Acts 2:1-11 | 1 Cor 12:3b-7, 12-13 or Gal 5:16-25 | Jn 20:19-23 or Jn 15:26-27; 16:12-15

THROUGH AT LEAST SEPTEMBER 2021...

Due to COVID-19 realities, all non-parish-wide activities (i.e., groups) are suspended for the foreseeable future.

COVID-19 FURTHER CHURCH RESTRICTIONS

On February 22, Governor Murphy raised the capacity limits for houses of worship to up to 50%, if 6-foot distancing can be maintained. The new raised capacity of the church is now 163 people.

We have added a 6:00 PM Sunday Spanish evening Mass to provide an added safe option for worship and to increase weekend capacity.

Those in vulnerable groups should stay home, and those who are sick or symptomatic must stay home. Catholics in our diocese will continue to be dispensed from the obligation to attend Mass until further notice.

PARISH OFFICE CLOSED UNTIL SEPTEMBER 2021

As near-misses and second-level exposures to the coronavirus increase among parish staff and leaders, **the parish center is again closed to the public.** Staff is continuing to work remotely and in the office and can be reached by phone or email.

NEW: The Church Community Room opens each Tuesday evening 6:30-8:30 PM for pastoral services with one or two staff members present.

LIVE-STREAM MASS AT ST. JOSEPH CHURCH

The English 10:00 AM and the Spanish 12:00 PM Masses are being live streamed on YouTube. Simply log onto our website. The best way to access the Mass is use the following link: <https://www.youtube.com/channel/UCiyEO3bu2KX2rb7RXiDuImg/live>. Thank you to Julian Mahecha and Luz Helena Escobar for providing this service.

STEWARDSHIP REFLECTION

"Whoever confesses that Jesus is the Son of God, God abides in him, and he in God." – 1 JOHN 4:15

How strong is your faith? When you have an opportunity to either defend or clarify a question about our Catholic faith, do you do it? Or, do you remain silent so that others don't think you are weird? Pray for the courage to be strong in all circumstances and to joyfully share your witness with others.

PARISH AND COMMUNITY UPDATES

YEAR OF ST. JOSEPH CONTINUES

As the year of St. Joseph continues at the parish, we have these additions:

- 1) Continuing until next May, at the end of the Universal Prayer at each Sunday Mass for the duration of the year, we will pray the prayer to St. Joseph that concludes Pope Francis' Apostolic Letter *Patris Corde*:
*Hail, Guardian of the Redeemer,
Spouse of the Blessed Virgin Mary.
To you God entrusted his only Son;
in you Mary placed her trust;
with you Christ became man.
Blessed Joseph, to us too,
show yourself a father
and guide us in the path of life.
Obtain for us grace, mercy and courage,
and defend us from every evil. Amen.*
- 2) When there is no liturgical event taking precedence, we will pray the Votive Mass for St. Joseph on Fridays for the rest of the Year of St. Joseph.
- 3) Our parish contemplative theme for May in the year of St. Joseph is: **Manual Labor**. And our justice theme is **Worker Justice**. On Tuesday, May 25, the pastor's chapter talk will cover these themes.

MAY INTENTIONS OF OUR HOLY FATHER

We unite with Pope Francis, for this universal intention during May: **The World of Finance**. May those in charge of finance will work with governments to regulate the financial sphere and protect citizens from its dangers.

WEEKLY DONATIONS

If you would like to mail your donation for the Sunday collection, please address your envelope as follows:
St. Joseph Church | P.O. Box 72 | Bound Brook, NJ 08805
Your generous support is greatly appreciated.



St. Joseph Parish offers *Parish Giving*, an online option for donating to the Sunday collection. It's simple. Go to the St. Joseph Parish website dreamsofstjoseph.org and click on the Parish Giving Logo. For one-time gifts, click on the PayPal logo on the website.

LAST CALL FOR CRS RICE BOWL

Donations continue to trickle in from our Lenten CRS Rice Bowl project. Please try to return all offerings no later than Pentecost Sunday, May 23, and we'll send our total contributions off to Catholic Relief Services. Thanks again for your generosity!



2021 BISHOP'S ANNUAL APPEAL

**TRANSFORMED BY CHRIST BODY AND BLOOD –
SENT ON MISSION TO LIGHT A FIRE IN THE
HEART OF THE CHURCH**

BISHOP'S ANNUAL APPEAL NEARS GOAL

Our phenomenal response to the Bishop's Annual Appeal continues, as we close in on the goal of **\$33,000**. In statistics released by the Diocese of Metuchen on May 10, the Development Office has received pledges totaling \$29,567.50 and payments totaling \$26,471.25 from 103 parishioners. This represents 89.6% of our \$33,000.00 goal. Thank you for your efforts!

We've scheduled two "in-pew" weekends with parishioner-speakers who work closely with the diocese for **this weekend, May 23 and June 20**. It will give all parishioners a chance to make impromptu cash contributions, and, at this pace, however, those talks might simply be "thank-you" talks as we take a victory lap for another generous season of support. We will hear from parishioners who are intricately involved in diocesan life: Deacon Edgar Chaves, Hispanic Ministry officer, Luz Helena Escobar and seminarian Flavio Rojas. We will pass the hat (lightly) after their talks.

THE JOY OF LOVE & FAMILY CONFERENCE

The Diocese of Metuchen, in collaboration with the other four Roman Catholic Arch/Dioceses in New Jersey, will sponsor *The Joy of Love & Family*, a conference series in celebration of the Year of the Family as declared by Pope Francis. Beginning in June, the series of free talks will premiere over six months, covering topics for every stage of family life. More information, including the full speaker line up and talk titles, will be available in the coming weeks, so stay tuned to the diocesan social media pages @diocesemetuchen for updates and visit www.lightingheartsonfire.org to sign up to receive notifications.

COVID-19 CRISIS COUNSELING SERVICES

Have you or someone you know been impacted by COVID-19? NJ Hope and Healing Crisis Counseling Program (CCP), offered through Catholic Charities, is available to assist the communities in New Jersey affected by COVID-19. The following confidential and anonymous free services are:



- Stress Management
- Linkage to Resources
- Motivational Quotes
- Emotional Support
- Daily Zoom Calls
- Drop-in Zoom Sessions

We are here to help. Call (732) 204-6510 or e-mail hopeandhealing@ccdom.org.

PARISH NEWS AND PRIORITIES

PENTECOST WEEKEND, MAY 22-23



A special bilingual Pentecost Vigil Mass will be celebrated at 8:00 PM on May 22, replacing the regularly scheduled 7:00 PM Mass. Parishioners from across the parish are being recruited for special family ministries and liturgical roles.

The vigil Mass will be a celebration of the diverse gifts and spiritualities of the parish and a glimpse of the coming future of our liturgical ministries. The “new” St. Joseph begins in earnest on Pentecost.

More like a retreat evening, the vigil is expected to last about two hours, but will hopefully leave everyone energized and “on fire” with the gift of the Spirit.

On Pentecost Sunday, May 23, our 6:00 PM Mass will have Solemn Vespers integrated into the Mass. At the conclusion of the Mass, the Paschal Candle will be placed in the narthex for the remainder of the liturgical year until next Easter. Songs of praise will accompany this movement.

No matter what Mass you attend on Pentecost, please wear RED.

HAVE YOU VISITED OUR NEW WEBSITE?

WWW.DREAMSOFTJOSEPH.ORG

Hopefully many have now visited our new parish website at www.dreamsofstjoseph.org. This website was developed with great reflection and allows both our parishioners and staff to carry out their ministry more efficiently during this time of pandemic and beyond.

The **News Blog** section is updated often during the week with the latest parish news. **Also, go to the home page and please sign up for the E-mail newsletter for condensed parish news delivered to your in-box.**

Before contacting the office for different administrative needs, note the new online form options that are available.

MEMORIAL DAY – MAY 31

The parish center will be closed for Memorial Day, and there will be one Mass, at 8:30 AM (bilingual), outside the front doors of the church (weather permitting).

FUND-RAISING/IMPROVEMENT PROJECTS TO LOOK FOR IN 2021 WITH THE GUIDANCE OF OUR FINANCIAL COUNCIL

- Exterior solar lighting around the church
- Repaired sidewalks/commemorative pavers
- Development of a cemetery columbarium

STEWARDSHIP

May 9 weekend masses.....	\$ 4,169.50
Online Giving.....	\$ 841.30
Weekday Masses.....	\$ 263.00
Building and Maintenance.....	\$ 929.00
Mother’s Day Spiritual Bouquet.....	\$ 1,012.00
Total.....	\$ 7,214.80

ST. SHARBEL HEALING MASS

Our Next St. Sharbel Healing Mass is Monday, May 24 at 7:00 PM. Note the date change. Whenever the 22nd falls on a weekend, the Healing Mass moves to Monday.

PARISH MERCHANDISE FOR SALE

Introduced on the Feast of St. Joseph the Worker May 1, we had brisk sales of parish logo T-shirts (long and short sleeve, \$25 and \$20 respectively) and baseball caps (\$20). Thanks to all who purchased items. We will keep a running stock of the items to serve parishioner interest. You can pay either by cash at the parish entrance, or bring up the parish website on your phone and make a one-time purchase with your credit card via the PayPal button.

MORE DAYLIGHT, WARMER WEATHER

Consider joining our Contemplative Practice sessions nightly Monday-Friday from 6pm to 6:30 PM.

COVID-19 UPDATE

As of May 19, the Rite of Communion resumes its normal place in the order of service at Mass. What will continue to be different from pre-pandemic times is the following:

- ✚ After receiving communion, parishioners are asked to return to their pews via side aisles.
- ✚ At the Final Blessing and Dismissal, clergy will exit the church via the side doors, as will all parishioners, as we have been doing during the pandemic.
- ✚ The front door is for entrance and emergency exit only.
- ✚ Parishioners are advised to never congregate or linger inside the church after Mass.
- ✚ Masking and six-foot distancing and our rope schema, which was designed for such distancing, continues to be in effect, as per the diocese. Our optimal capacity still remains in the vicinity of 160 people.

Ushers and clergy will be on hand to guide and enforce our guidelines. Thanks for your continuing cooperation.

FAITH
is not believing that God can
it is knowing that He will.

LECTURAS PARA EL PRÓXIMO DOMINGO

PENTECOSTÉS

Primera Lectura: Hechos 2: 1-11

Cuando el Espíritu Santo descienda

Segunda Lectura: 1 Corintios 12:3b-7, 12-13

Hemos sido bautizados en un mismo Espíritu para formar un solo cuerpo.

Evangelio: Juan 20:19-23

Como el Padre me ha enviado, así también los envió yo: Reciban el Espíritu Santo.

AVISOS A LA COMUNIDAD

Confesiones

Las confesiones se realizan en inglés y español:

- **Sábados** de 4:00 a 4:30 PM en la Iglesia.

Se requerirá máscaras y distanciamiento social.

Para confesarse en otro momento debe hacer una cita previa llamando al (732) 356-0027.

TOME NOTA

El Diácono Gustavo Sandoval está disponible para aquellas personas que necesiten alguna ayuda espiritual. Para comunicarse con él, favor llamarle al teléfono (732) 317-8544 o a su correo Deacon.Gustavo@sjcbb.net.

El Diácono Edgar Chaves está disponible para las personas adultas que deseen hacer el bautismo, comunión o confirmación. También él está a cargo de la Divina Misericordia y los ensayos de matrimonio en español, si desea más información contacte al diácono en su correo Deacon.Edgar@sjcbb.net.

La Sra. Martha Rovitto atiende todo lo relacionado con Misas, bautismos, registros parroquiales y certificados. Llamando al (732) 356-0027 ext.15 o al correo Martha.Rovitto@sjcbb.net.

Ana Valencia la directora del programa de Formación de Fe (CCD), pueden contactarla llamando (732) 356-0027 ext. 17, o al correo Ana.Valencia@sjcbb.net, las personas que necesiten consultar sobre la Formación de Fe.

LA OFICINA PARROQUIAL CERRADA HASTA SEPT. 2021

Debido a las exposiciones de segundo nivel al coronavirus aumentan entre el personal y los líderes de la parroquia, el centro parroquial está nuevamente cerrado al público. El personal continúa trabajando de forma remota y en la oficina y se puede llegar por teléfono o correo electrónico. A partir del 16 de marzo, la Sala Comunitaria de la Iglesia abre todos los martes por la noche de 6:30 a 8:30 PM para los servicios pastorales con uno o dos empleados presentes.

DONACIONES SEMANALES

Si desea enviar su donación por correo para la ofrenda dominical, diríjase de la siguiente manera: St. Joseph Church, P.O. Box 72 Bound Brook, NJ 08805. Su generoso apoyo es muy apreciado.

GUÍA DE MISAS PUBLICAS

El 22 de febrero, el Gobernador Murphy elevó la capacidad límites para las casas de culto hasta el 50%, si 6 pies de distanciamiento se pueden mantener. La capacidad de la Iglesia es ahora de **163 personas**. Se espera que los asistentes a la misa desinfecten sus manos, usen máscaras y se sienten a seis pies de distancia. Los que viven en grupos vulnerables deben quedarse en casa, y los enfermos o sintomáticos deben quedarse en casa. Los católicos de nuestra diócesis seguirán siendo dispensados de la obligación de asistir a la Misa hasta nuevo aviso.

¡LAS NOCHES DE LA PARROQUIAL SAN JOSÉ!

- Programa (lunes a viernes)

6:00 PM Silencio Contemplativo

6:30 PM Vísperas (español)

7:00 PM Eucaristía (español)

Misa los Domingos a las 6:00 PM



¡NUEVO SITIO WEB PARROQUIAL!

Visite nuestro nuevo sitio web parroquial en www.dreamsofstjoseph.org. Este sitio web fue desarrollado con mucha reflexión y permitirá tanto a nuestros feligreses como al personal llevar a cabo el ministerio de manera más eficiente durante este tiempo de pandemia y más allá. A medida que navega por el sitio, piense en maneras en las que puede desear más información o desea involucrarse en nuestras áreas de "Práctica contemplativa", "Caridad y Justicia" o "Formación de fe". El blog se actualizará regularmente para las últimas noticias, además, por favor regístrese en el boletín de noticias del correo electrónico para recibir noticias parroquiales. Antes de ponerse en contacto con la oficina para diferentes necesidades administrativas, observe las nuevas opciones de formulario en línea que están disponibles. Pruebe nuestro nuevo código QR. Escanea el cuadrado a la derecha con la aplicación de la cámara en tu teléfono celular para acceder instantáneamente a nuestro nuevo sitio web.



FORMACIÓN DE FE

Las clases de Formación de fe concluirá próximamente por este año, con las celebraciones de la Primera Comunión y Confirmación, y luego tomando un paréntesis durante el verano 2021, para poner los toques finales en la presentación de un nuevo y continuo modelo basado en los padres en el 2022. Gracias a todos los que han ayudado con el modelo de programa actual a lo largo de los años. Esperamos empoderar a los padres y a las familias, hacer que la formación de la fe sea más relacional, integrarla más con la vida parroquial, responder mejor a las continuas restricciones pandémicas y poner fin a la noción de formación de la fe como simplemente otra clase para obtener información. Durante el verano y el otoño publicaremos detalles. ¡Estén atentos!

CELEBRACIÓN DURANTE LOS 50 DÍAS DE PASCUA

La Temporada de Pascua de 50 días, incluso en medio de restricciones pandémicas. Aquí en San José, tenemos nuestra propia mezcla de eventos especiales y actividades ordinarias teñidas de alegría pascual.

Tema contemplativo parroquial para mayo en el año de San José es: Trabajo Manual. Y nuestro tema de justicia es la **Justicia Obrera.** El martes 25 de mayo, la charla capitular del pastor cubrirá estos temas.

Primer y último viernes de Adoración:

28 de mayo 5:00 PM, 4 de junio 9:00 AM

Confirmación parroquial: mayo 22

Fin de semana de Pentecostés: 22-23 de mayo Especial Vigilia de Pentecostés bilingüe sábado a las 8:00 PM. en remplazo de la misa en español de las 7:00 PM. Habrá múltiples lecturas, con respuestas especiales de oración y reflexión después de cada lectura. Cuatro adultos recibirán el Sacramento de la Confirmación.

Presentaremos el rol de los monaguillos adultos y traeremos lectores para esta misa especial de vigilia.

El domingo de Pentecostés, 23 de mayo, nuestra Misa de las 6:00 PM tendrá la conclusión del tiempo Pascual, el Cirio Pascual se colocará en el narther durante el resto del año litúrgico hasta la próxima Pascua. Cantos de alabanza acompañarán este movimiento.

REFLEXIÓN

"Todo aquel que confiese que Jesús es el Hijo de Dios, permanece en Dios, y Dios en él." - 1 JUAN 4:15

¿Qué tan fuerte es su fe? Cuando tienes la oportunidad de defender o aclarar un asunto acerca de la fe católica, ¿lo haces? ¿O permaneces en silencio para que otros no piensen que eres raro? Rece para tener el coraje de ser fuerte en cualquier circunstancia y compartir con los demás su testimonio con alegría.

**¿Usted o alguien que conoce
se ha visto afectado por Covid-19?**

SERVICIOS DE CONSEJERIA PARA COVID-19

NJ Hope and Healing se ofrece a través de Caridades Catolicas y esta disponible para ayudar a las comunidades de NJ afectados por el Covid-19.

Los siguientes servicios GRATIS, confidenciales, y anónimos son:

- Manejo del estrés
- llamadas de Zoom diarias
- Soporte emocional
- Frases motivacionales
- Recursos
- llamadas de Zoom sin cita



Nosotros estamos aqui para ti:

(732) 204- 6510

Email: hopeandhealing@ccdom.org



LA PARROQUIA MOVIÉNDOSE AL SIGUIENTE NIVEL



Nuestra parroquia tiene la oportunidad única de estar a la vanguardia de algo nuevo en el ministerio juvenil católica. Los líderes juveniles, mentores, padres y líderes

de equipos pastorales de NeXt Level celebraron su primera sesión conjunta de "Partiendo Pan" por zoom el 15 de marzo. Recientemente el 24 de abril los miembros del Nivel NeXt de San José se unieron a los otros 12 grupos parroquiales de Nueva Jersey-Nueva York en un retiro conjunto en Warren, NJ.

Los feligreses de San José participarán este fin de semana 15 y 16 de mayo en un inicio para NeXt Level, cuando una encuesta ayudará a determinar las direcciones básicas para un proyecto de servicio y justicia en toda la parroquia.

RETIRO DE MUJERES HISPANAS

29 de mayo de 2021 a las 2:00 PM

Holy Trinity Church - sótano (basement)

315 Lawrie Street, Perth Amboy NJ

Costo: \$15 Cupos limitados

Información: hispanic.ministry@diometuchen.org

Registrar: diometuchen.org/hispanicevangelization

LA ALEGRÍA DEL AMOR Y LA FAMILIA

La Diócesis de Metuchen, en colaboración con otras 4 Diócesis/Arquidiócesis en Nueva Jersey, patrocinan la serie de conferencias "La Alegría del Amor y la Familia", como parte de la celebración del Año de la Familia declarado por el Papa Francisco.

Las series de charlas se presentarán durante 6 meses iniciando en el mes de junio de 2021; y cubren temas para todas las etapas de la vida familiar.

La serie de conferencias tiene un ciclo de charlas en el español. Información: hispanic.ministry@diometuchen.org.

ENCUENTRO MATRIMONIAL MUNDIAL

Descubran los secretos de un matrimonio duradero, solidario y transformador. La experiencia 3RE del Encuentro Matrimonial Mundial te ayudara a **Restaurar** la comunicación, **Reencender** el romance y **Renovar** el compromiso. La experiencia consta de 7 sesiones que se presentaran los martes y jueves de 7:00 a 9:30 PM, comienza el 18 de mayo y termina el 8 de junio, 2021.

¡Regístrate hoy mismo! Hay cupos limitados. Para información o inscripción llamar a 201-707-8583 o Frank.Migdalia.Fernandez@wwme.org.

Cuota de registró \$ 100.00 por pareja para cubrir material y envió.

PREGUNTA DE LA SEMANA

¿Qué puedo hacer para dar un testimonio concreto de mi fe?

BRITLAND AUTOBODY

Edgar Chaves • Lic. # 00533A • We Accept All Major Insurance Companies
 226 Rt. 22 WEST • GREEN BROOK, NJ 08812
 (732) 752-5522



Hagan - Chamberlain Funeral Home, LLC

JOANNA HAGAN
 NJ LICENSE NO. 4334
 MANAGER

225 MOUNTAIN AVENUE, BOUND BROOK
 HANDICAPPED ACCESSIBLE
 TELEPHONE: 732-356-0327

www.Hagan-Chamberlain.com



Diocese of Metuchen Catholic Cemeteries and Crematory 800-943-8400

Holy Cross Burial Park Resurrection Burial Park
 840 Cranbury-South River Rd. Hoes Lane and Park Ave.
 Jamesburg, NJ 08831 Piscataway, NJ 08854

www.diometuchen.org/cemeteries

See what
color
can do for you!
to advertise in color,
please call us at
John Patrick Publishing
800-333-3166

FREE DELIVERY WITH YOUR PURCHASE
 (201) 333-8990
 2-16 Garfield Ave., Jersey City, NJ 07305
 (201) 946-0284
 2716 Sip Ave., Jersey City, NJ 07306
 (908) 685-9900
 617 East Main St., Bridgewater, NJ 08807



DENTISTA

Edilfonso Vargas D.D.S.
 Pilar Wong D.D.S.
 General Dentistry
 732-560-0051

Most Insurances Accepted *Se Habla Español*
 Mastercard, Discover, Visa 128 East Union Ave.
 Payment Plans Bound Brook

**Give your loved ones a Christmas gift:
do your estate plan.**

STACEY L. PILATO, ESQ.

LAW OFFICES OF
LAMBARIELLO & PILATO, LLC
908-754-4500

Estate Law, Elder Care and Planning, Tax Law,
 Planning and Crisis Management with Compassion.
 Advocacy with Passion.

www.lplawoffices.com

37 Mountain Blvd., Ste. 1, Warren, NJ 07059

Morgan

basement waterproofing

In Our 4th Decade of Quality Service

French Drains • Foundation Repair • Mold Remediation

All Work Guaranteed

732-777-7888

www.morganbasementwaterproofing.com

Parker Highland Pk | New Brunswick
 Somerset | Piscataway
 Monroe Twp

We're Accepting New Residents
 Nursing & Memory Care
 Assisted Living

732-902-4200

Parkerlife.org

Meeting All NJ Infection Control Requirements

catholicmatch

New Jersey

CatholicMatch.com/dateNJ



TIRED OF CLIMBING STAIRS?

Rentals • Sales • Free Estimates

Family Owned & Operated Since 1947

Williams LIFT CO. *Going... UP!*

908-402-1130

24 South Avenue • Fanwood, NJ

www.williamslifts.com



\$250 OFF
 ANY NEW
 STAIRLIFT

Local, trusted, proven, effective, supportive, referrals, relationships, affordable, repetitious, versatile, lasting.

This describes the power of...

Church Bulletin Advertising

Placing an ad in the parish bulletin supports the parish while building your business - THAT'S A WIN WIN!

Call 1.800.333.3166!



OUR SPONSORS & OUR COMMUNITY

Sponsors can offer promotions,
 discounts and/or up-to-date
 contact information to the
ENTIRE community

Finding **FABER**

ANYONE in the community,
 not only Parishioners, can access
 realtime offers from their favorite
 sponsors to save, share & support

